

小学生精品书库



Xiaoxuesheng
Jingpin Shiku

世界幽默故事 精选

安 宁 周 雨 编译

安徽少年儿童出版社



小学生精品书库

世界幽默故事精选

安宁 周雨 编译



安徽少年儿童出版社

(皖)新登字 06 号

世界幽默故事精选

安宁 周雨译

安徽少年儿童出版社出版发行

(合肥市金寨路 381 号)

新华书店经销 杏花印刷厂印刷

开本:787×1092 1/32 印张:4.75 插页:1 字数:8万

1993年11月第1版 1995年5月修订版

1996年4月第3次印刷 印数:10,001—20,000

ISBN 7-5397-1241-4/I·273(儿) 定价:4.00 元

致小读者

今天的小学生，就是明天的社会栋梁。

今天的小学生，会碰到许多学习上的难题；到了明天，将要回答更多人生的试卷。

小学生只有在今天全面提高自己的素质，将来才能够适应飞速发展的时代，担负起 21 世纪赋予的重任。

如何提高自己的素质？这不仅仅是家长、老师所关心的问题，也是全社会都应以重视的百年大计。为此，我们安徽少年儿童出版社——全国孩子们的知心朋友，从建社以来所出版的大批优秀图书中精选 40 种，经过重新修订编排，组合成这套“小学生精品书库”。

这套丛书分为思想品德、文学艺术、

文化教育三大类。各类图书既相对独立，又互相关联，共同构成一个体系。

根据小学生的接受能力和实际需要，我们在编选中注意从品德、知识、娱乐、美育诸方面培养孩子们的文明素质，充实孩子们的知识结构，供给孩子们在成长过程中必不可少的多种精神营养。每本书都力求做到思想性、知识性、启示性、趣味性和艺术性的完善统一，力求以活泼的语言和生动的故事来启发小读者的阅读和学习兴趣。同时也考虑到篇幅的适宜，使孩子们有时间阅读，喜欢阅读，读后有所收益。

亲爱的小读者，你想知道哪些杰出人物创造了什么样的辉煌业绩吗？你想了解哪些神奇的动植物故事和自然景观，以开阔眼界吗？你想欣赏精美的文艺作品，以陶冶情操吗？那么，就请打开这套“小学生精品书库”吧！

编 者

1995年2月

内容提要

幽默是人类精神生活的调节剂。本书广泛搜集世界各地幽默故事 180 篇、尤其是机智人物纳斯雷金的系列故事为读者刻画了一位憨态可掬却又精明绝顶的滑稽老头的形象，令人忍俊不禁。本书寓庄于谐、寓教于乐，题材广泛、构思奇巧，向广大青少年读者展示了一个充满幽默的世界。

前 言

当您结束一天紧张的学习和工作，感到疲劳的时候；当您踏上漫长的旅途，感到寂寞的时候；当您在生活中偶遇小不如意，感到烦恼的时候；当您和亲朋好友相聚，希望愉快地欢度节假日，需要凑趣、插科打诨的时候，请您翻开这本《世界幽默故事精选》。

笑，乃兴之所至，人人皆会；这是一种本能。幽默感则来自悠久的传统，得益于后天的修养。幽默家们称幽默是“捉不住的蝴蝶”，是“人体的重要元素”，是“人类精神生活的调节剂”。是“创造和谐、增进人际交往和友谊的一种艺术”。为了追赶上这只“捉不住的蝴蝶”，增强幽默感，心理学家介绍了几种可供选择的方法，其中重要一条就是多接触“笑料”——多读令人捧腹的幽默

故事。

本书寓庄于谐、寓教于乐，题材广泛，构思奇巧，向广大青少年读者展示了一个充满幽默的世界。智愚憨朴、抑扬褒贬，各有一番趣味的篇篇故事像一位优秀的向导，导引读者进入幽默之苑，这不仅使您领略到幽默之苑绚丽多姿的风光，得到美的陶冶与享受，更使您在一笑之余得到意味深长的人生启示和教益；而当您从这个神奇的世界回来时，您一定会感到自己已成为一个多少具有幽默感的人。

译 者

目 录

前 言	1
骑士般的决斗	1
找戒指	2
骑驴找驴	2
珍贵的格言	3
要钱不要命	4
毛驴变人	5
裤子换衣服	6
世界的末日	7
礼尚往来	9
请衣服吃饭	9
大锅生小锅	9
怕小偷的人	10
蠢 马	11
左右为难	12
家如地狱	12
求 雨	13
猫变鱼	14

浴室里的歌星	15
婉言谢客	15
习惯成自然	16
有先见之明的人	17
半疯和全疯	18
卖梯子	19
好运气	19
适得其反	20
不见棺材不落泪	21
毛驴的习惯	22
神童	22
老当益壮	23
大衣滚下楼	24
不请自来	24
赖帐	25
借驴	26
说教	27
幸灾乐祸	28
忠告的价值	29
一视同仁	30
绳子上晒面粉	31
不受欢迎的客人	32
权利转让	33
会认字的驴	35
聪明的答案	36
一只腿的鹅	38

男女莫辨	39
与熊谋皮	39
危难显“真情”	40
一字之差	41
不戴眼镜的好处	42
晴天带伞	42
借花献佛	43
骗钱术	44
穿衣难	45
榜 样	45
扫 雪	46
大小正合适	47
吞 马	48
多余的担心	48
三个月后再上班	49
爷爷听不见	50
割鼓皮	51
专钓小鱼	52
登太阳	52
两个问题	53
绅士风度	54
酒鬼财神爷	55
调换大衣	55
留长发的人	56
路 遇	57
狮子当猴养	57

菜单的绝招	58
辛勤的园丁	59
错中错	60
撞 墙	60
买鼠夹	61
生死决斗	62
自找麻烦	63
难得一次	63
不让当水兵	64
迟 到	65
高攀不上	65
衣领招灾	66
借 钱	67
中头彩	68
理 发	68
种马铃薯	69
第八条鱼	70
搭 车	71
分桔子	71
吞弹子球	72
吃面包	73
打电话	73
赶火车	74
书为媒	75
没时间游览	76
帮倒忙	77

夺 枪	78
搬 家	79
领错狗	80
尖眼老太	81
屠夫医生	82
调换位置	83
耳光为证	83
老鼠帮忙	84
牛 仔	85
第一个	86
教授的童心	87
埋影子	88
汤米的嗜好	89
以水代酒	90
体 检	91
嫁祸于人	92
夫妻分工	93
理由一致	94
写街名	94
卖房子	95
比重量	96
吃雨伞	97
买自行车	97
付 帐	98
邱吉尔与出租车司机	99
想理发吗？	99

医生的忠告	100
牧师上当	101
幸好没见面	101
抓醉鬼	102
打电话	103
戒 酒	104
电动汽车	105
笔代嘴	106
卖 花	106
买衣服	107
帽子风波	108
穿裤子	109
借 口	109
故意误车	110
找 人	111
申请信箱	112
不邀自来	112
手不空闲	113
哪个洗碗机好	114
减肥无效	115
说希腊语	116
湿床单	116
分 肉	117
庸 医	118
记性不佳	119
选错地址	119

大 5 个 月	120
一 路 平 安	121
爬 山	121
不 愿 太 迟	122
自 己 签 的 名	123
没 时间 看 信	123
吃 橄 榄	124
不 得 安 宁	125
梦寐以求的 效 果	125
不 能 参 加 演 出	126
见 风 使 舵	127
站 在 星 星 上	128
声 震 屋 瓦	128
做 礼 拜	129
哀 乐	130
夹 鱼 面 包	131
床 单 变 桌 布	131
借 衣	132
减 肥 雪 茄	133
昼 夜 颠 倒	133
难 以 回 答	134
瞎 子 和 骆 子 跳 水	135
异 想 天 开	136
意 外 的 结 论	136
欧 阳 修 题 诗 品 菜	136
脸 皮 拆 开 卖	137

骑士般的决斗

纳斯雷金^①的房子后面有一间破旧的小屋，专门堆放破烂的东西。屋子没开窗户，里面黑咕隆冬的，伸手不见五指。

有一天，纳斯雷金到屋子里去拿一把梯子，一脚踩在什么东西上面，滑了一下，身子朝旁边的一杆草叉倒去。草叉掉下来正好打在他的头上，一下子把他打倒在地。草叉柄又重重地打在他的左腿上，草叉的尖头缠住了他长长的胡须。他和草叉纠缠不休，想脱身而走，胡子却绕住了叉尖，一时又走不掉。他什么也看不见，越忙越乱，好不容易才把草叉从身上推开。他跳起来，气急败坏地逃出屋子。突然，他想起有把旧剑放在床底下，就飞快地跑到房里，拿出剑，冲出门，声嘶力竭地喊起来：“来吧，出来决斗吧！你们全都一齐上吧，我不怕你们！”

① 纳斯雷金——从希腊到印度广为传播的机智人物，类似中国民间流传的阿凡提。

找 戒 指

纳斯雷金家的房子后面有一间小屋，里面没有灯。有天晚上他到屋里去拿一把梯子。不知怎么的，手上戴的戒指滑下来，掉到地上不见了。他梯子也不拿了，马上跑出屋，在门口的街上到处寻找起来。

他的一个朋友看见他趴在门口，好像在寻找什么东西，就问他：“你好，纳斯雷金，你在找什么？”

“我的戒指。”纳斯雷金回答，“戴在手上的戒指掉了下来。这是一枚银戒指，中间还嵌着一颗红宝石呢！”

“哦！是那枚戒指。”他的朋友说，“我看见过你戴过。我帮你找。你在什么地方掉的？”

“在我的小屋子里。”

“那你为什么不在那里找呢？”

“不要说蠢话了。屋子里面漆黑一团，什么也看不见，怎么找得到东西？你瞧，这里多亮。街道上的灯光能把这里照得一清二楚。”

骑 驴 找 驴

有天早上，纳斯雷金牵着 6 头驴子到市场上去。走